

Poste : ..... المركز:

طلب تأشيرة

نوع التأشيرة  
Merkmale des Visums

ANTRAG AUF ERTEILUNG EINES VISUMS

اللقب ..... الاسم .....  
Name(n) ..... Vornamen .....  
إسم آخر ..... الإسم قبل الزواج .....  
Pseudonym ..... Geburtsname .....  
تاريخ و مكان الميلاد ..... البلد .....  
Geburtsdatum-Ort ..... In ..... Land .....  
ابن ..... و ابن .....  
Name der Vaters ..... Name der Mutter .....  
الحالة العائلية ..... أعزب  متزوج(ة)  مطلق(ة)  أرمل(ة)  الجنس ..... ذكر  أنثى   
Familienstand (\*) ..... Ledig ..... Verheiratet ..... Geschieden ..... Verwitwet ..... Geschlecht (\*) ..... M ..... W .....  
الجنسية الحالية ..... الجنسية الأصلية .....  
Derzeitige Staatsangehörigkeit ..... Ursprüngliche Staatsangehörigkeit .....  
العنوان الشخصي .....  
Anschrift ..... Tel : .....

صورة  
Lichtbild

خاص بالإدارة  
Der Botschaft/ dem  
Konsulat vorbehalten

Ehepartner/In الزوج  
اللقب ..... الاسم .....  
Namen ..... Vornamen .....  
تاريخ و مكان الميلاد ..... الجنسية .....  
Geburtsdatums-Ort ..... Land ..... Staatsangehörigkeit .....

رقم الطلب  
Antrag N°

تاريخ الإيداع  
Datum des Antrags

Kinder الأطفال Nur eintragen, falls diese Sie begleiten لا يملأ إلا في حالة سفر الأولاد

الاسم واللقب	تاريخ الميلاد	مكان الميلاد	الجنسية
Namen und Vornamen	Geburtsdatum	Geburtsort	Staatsangehörigkeit

عدد مرات الدخول المرخصة  
Anzahl der erteilten  
Einreisen

Art des Passes .....  
جواز سفر عادي  وثيقة أخرى (توضيح)   
Nationaler Pass ..... (bitte nähere Angaben) .....  
رقم ..... الصادر بتاريخ ..... ينتهي في .....  
Nummer ..... Ausgestellt am ..... Gültig bis .....  
الصادر في .....  
Ausgestellt von .....

مدة الإقامة  
Dauer des Aufenthalts

الضريبة المستحقة  
Visagebühr

تأشيرة مطلوبة للدخول (\*) .....  
Das Visum wird beantragt für (\*) .....  
مرة واحدة  مرتين  عدة مرات   
1 Reise ..... 2 Reisen ..... Mehrere Reisen .....  
المهنة ..... المستخدم .....  
Beruf ..... Arbeitgeber .....  
العنوان المهني .....  
Anschrift des Arbeitgebers ..... Tel. ....

رقم التأشيرة  
Visums N°

صلاحية التأشيرة  
Visum gültig

في حالة عبور ..... الوجهة النهائية .....  
Bei Transit ..... Endzielstaat .....  
هل لديكم تأشيرة دخول لهذا البلد (\*) .....  
Verfügen Sie über eine Einreisegenehmigung für das Land der Endbestimmung (\*) .....  
العنوان أثناء الإقامة .....  
Anschrift während des Aufenthalts .....  
غرض الإقامة .....  
Zweck des Aufenthalts .....  
مدة الإقامة ..... 30 يوم  90 يوم  أخرى  تاريخ الدخول .....  
Dauer des Aufenthalts ..... 30 Tage ..... 90 Tage ..... Einreisedatum .....  
هل سبق لكم الإقامة بالجزائر؟ ..... نعم  لا   
Daten frühere Aufenthalte in Algerien ? ..... Ja ..... Nein .....  
كم؟ ..... في أي تاريخ؟ ..... مدة الإقامة .....  
Zahl der Einreisen? ..... Daten ? ..... Dauer des/Aufenthalts/  
Aufenthalte .....  
عنوان الإقامة .....  
Anschrift während des Aufenthalts .....

Von / من .....  
Bis / إلى .....  
رئيس المركز  
(الإمضاء و الختم)  
Der Genralkonsul/Konsul  
(Siegel und unterschrift)

ألتزم بمغادرة الإقليم بعد انقضاء أجل التأشيرة التي ستمنح لي و بعدم قبول أي عمل ماجور أو غير ماجور خلال إقامتي، و بعدم الإقامة بصفة نهائية  
Ich versichere, vorstehende Angaben nach bestem Wissen und Gewissen richtig und vollständig gemacht zu haben. Falsche Angaben ziehen unbeschadet einer in den  
Rechtsvorschriften der Demokratischen Volksrepublik Algerien vorgesehenen Strafverfolgung die Verweigerung des Visums bzw. die Annullierung des erteilten Visums nach  
sich Ich verpflichte mich, das Hoheitsgebiet der Volksrepublik Algerien bei Ablauf des Visums, das mir gegebenenfalls erteilt wird, zu verlassen.  
Ich verpflichte mich keine vergütete oder unvergütete Tätigkeit aufzunehmen  
هام: تملأ جميع الخانات بحروف واضحة، في حالة خطأ أو عدم ملئ بعض الخانات لن يرد عن طلبكم.  
WICHTIG : Alle Felder müssen vollständig Großbuchstaben ausgefüllt werden. Bei fehlenden Angaben werden die Anträge nicht berücksichtigt  
التاريخ، و إمضاء المعني(صاحب الطلب)  
(\*)Bitte die entsprechenden Felder ankreuzen ..... (ضع علامة x في الجواب المختار)